

ziju un Angliju Sudanā, jo grafs Murawjews epreeksh bijis Partē. Protams, la kreewijai ne-war buht weena alga, la Franzija teek galā ar Angliju; kreewija yehz eespehjas raudisks pretineezes tīlihdinat meera zelā, un zerams, la tas ari isdo-fees. Anglu laikraksti gan tagad runā tahdu waldodu, it la kārsh jau rihtu pat sahktos, un ari abju walsiju waldbas naigi farikhlo sawu juheas spehku. Tatschu sevīschlas patīkšanas uš karu newar buht ne weenai, ne otrai walsijij. Franziju tagad jau tā posta eelschēliga nefatiziba; Anglija atkal nedrihkt aismirst Franzijas wareno drāndseni, kas ari sawu wahrdū lihds runatu, karam iszekotees. Turklākt Anglijai wiſās pasaules malās tik dauds peederumu, la wiņai tos wiſus kara laikā nemas nebuhtu eespehjams peeteekoschi aissargat. Ihi gausihi preezajahs par strihdū starp Angliju un Franziju un zer, la karam iszekotees wini waretu eemantot swabadibü. —

Frānzijsas eelschēkigā vīsihve top ariveenu behdi-
gaka. Brīsona ministerija nupat kritišti vēbz
leeliskā trokschna tautas weetneelu namā. Wiss-
leelaka waina pec ministerijas frīschanas nesen
eezelstajam kara ministriem Schanoanam, kas it
veepeschi gressis sāweem beedreem fruktis pretim,
isteidams, ka winsch ir pret Dreifuja prahwas
pahrluhloßchanu; turpat tautas weetneelu ūapulzē
tod minēši ari atteizees no kāpa amata. Boneet-

tad winjch artateizees no ſawa amata. Noopeet-nakee laikrafftii Schanoana iftureſchanos bahrgi noſoda, bet trofſchaa mihiotaji gawile. Dreifuſa pretineeki zer, fa nu laikam iſſjuſs Dreifuſa prahwas pahrluhkoſchana; bet ſchahda zeriba gan buhs weltiga. Battaban kaſazijas valata ſcho jautaſumu iſſpreesč, un leekahs, fa Dreifuſam gan buhs wehlets pahrbraukt uſ Franziju atyafak, ja ne wairak tad uſ prahwas pahrluhkoſchannu. — Jaunas miniſterijas ſastahdiſchanu pehz telegraſa ſiaojuma uſ-nehmees Dipi. —

No eekſchſemehm.

No Peterburgas. Seemas raises. Schogad malla scheit toti dahrga. Wasara veenahza dands masak malkas, ta Peterburga isleeta. Scho gadi-jumit isleetoja malkas ihvaschneeki un sazehla zenus. Jautajums tila aiskustinats pilsehtas domineelu sapulze. Griebeja malku uspirkt no pilsehtas waldes puies preelsch truhzigateem; bet malkas ihvaschneeki zenus nenolaida. Vija jamele ziti lihdselli. Grie-sahs pee Semkopibas un Domenu ministrijas, lai ta peegahda malku no saweem mescheem. Jautajums atrada filtu atbalshu ministrija. Nahza ari palihga Belu ministrija, atweeglinadaina peewe-schanu. Tikai, deemschehl, kamehr malku aygahdahs, aisees laizinsch (riktoes jau sahka Augusta widu), usnahks sala un tad... Pilsehtas walde doma islihdssetees ar saweem malkas trahjumeem. Newa un Fontanka pilnas barlahm ar malku, kas steidsoschi ween teek islahdetas un malla aiswaesta, pa leelakai dakai, deemschehl us malkas dahrseem. Shahds schejeenes lailkrass tehlo nahlotnes Peterburgu tahdu, tur malku pahrod us lotim... Tikahlu gan jau nees — pilsehtas walde un ministrijas loptigeemi spchleem peespeedihs zeenigos "malkas lungus" isturetees rahmaki un peelaigidigaki — atlits ari tad wehl wiku makeem.

— Scheenes Latweeschu Baddaribas beedriba noswineja lepnajā Pawlowas sahlē svehtdeen, 11. Oktobri sawus gada-swehtkus. Usweda 2 lugas: „Pascha aufsinats” (tura scheit ari uswesta preefsch 20 gadeem, beedribas darbibu ussahlot) un kahdu tulkotu weena zehleena lugu: „Dihwaina nelaime”. Israhdi puschojoa Beedribas toris, noskandinadams daschās tautas dscemas. Kori wada zeen. J. Wih-tola kgs, las, kā redsams, ari nebijsa puhles tau-pijis, lai godam parahditos Beedribas gawilu svehtkus. Dseedais tika pateesham loti labi, la-mehr pee israhdes buhtu wehl dauds lo wehleeteres... Pulksten 12 $\frac{1}{2}$ nakti bija ūrihloti goda meelastis ar runahmi u. t. t. — kahdā blakus sahlē, samehr galwenajā sahlē turpinajahs omuligā danzofchana. Ofizielas isrihkojuma beigas bija noliktas lihdi pulst. 3 no rihta un ne labyraht schlihrahs jantree weest no weesmihligajahm telpahm. — Peemineschu, la muhsu Latweeschā teatra „sesou” sahkahs jaw ar pagabjušcho svehtdeenu (4. Oktobri), kur pee mums weesvjahs Janšona īdse, uswesdama Tuldas „Wehrdseni”. Tikai, deenischehl israhde isdewahs pahraf wahji. — Tā tad ari mehs Latweeschī esam ussahkuschi īawn „seemas sesou” — redsejim, kah-dus naugaklumis to mums īchogad atjuessīhs.

No Mogilewas. Miljonars anglofotaja amata. Mogilewas apgabala-teeja nesen sahdu miljonari par auglofchanu noteesajusi uj wisu teesibti jaudejchanu un aissuhitfchanu uj Olokezas gubernu. Minisj par aisdoto naudu nehmis 24—38 procentus.

No Šiauras gubernas Kuršėnai robeždahum.

Kursemes semikobjju un firgu audzinataju aisdomas
ari tagad latrā firgu "sahdības gadijumā wehrschahs
us Leischnales meestu puši un dascham labam, las
ahtrumā pahrsteidzes mellet pa Leischnu meesteem
un wiaw aplahertni, laimejees sawus suduschos lo-
pians wehl atraſt. Sewiſchki tà ſauktajōs "gada
tirgōs" — latrā meestā mehds noturet 3 lihbī
4 gada tirgus — iſdodahs jo beeschi ſadſiht ſagtos
tirgus. To deretu us preekschu jo ruhpigi eeweherot
teem, tam firgus nosog: tad daschs labs tils wehl
vee aisbrauktajeeem kumelineem. L.

No Moscheikeem. Dzelszela sahdsibaš starp
schejeenes stanziju un Leepaju ne tikai nemitejahs,
bet gan sahf wehl arweenu beeschaki atlahrtotees.
Tau wairak reiju vēhdejā laikā dzirdetas suhdsibaš
un schehlofchanahs no publikas puses par fabatas
sagleem, kas schini zeka gabalā jo beeschi mehds
ewidet pasascheeru fabatas. Bet neween fabatu
sagli, ari zitadi gernadishi un notscheepeji ūhe rih-
kojahs jo weifli. Tā naakti no 11. už 12. Oktobri
sahdam skolotajam, brauzot no Rigaš už Leepaju,
tapa pee Moscheiku stanzijas nosagts wagonā faschohs,
wehrlībā ap 70 rbk. Wisa pakal taujaschana, kā
ari pakalmelekshana zaur schandarmeem palita bes-
iebkhdeem panahkumeem. — Belojošchai publikai
suteizama schini apgalbalā tapelz zeescha un ruhpiga
usmanischanahs.

Bidfeme.

Stigas Latw. Veedr. Mušķas Komisija iuhdī, ka uſ iſrafstito ūzņemšanu preiſch godalgu eeguh-ſhanas eesuhitās 9 ūzņemſibas kompozičijas. Vehz tam, kad no Mušķas Kom. eezeltee eksverti, Jurjanu Andrejs, J. Wihtols un Ab. Behtiasch, bija eesuhitahs kompozičijas zaurluhlojuſchi, wini weewojahs uſ ſekoschu ſpreedumu: „No wiſahm eesuhitahm djeefmahm tikai djeefma „Pee tehwu ſemes dahrgas“ ar motto „Honny soit, qui mal y pense“ atſihftama par otrahs godalgas zeenigu. Zitas kompozičijas turpretim daſchadu truhkumu, gan deſlamazijas, gan harmoniſazijas u. t. t. finā atſihftamas par nepeeteekoſchahm preiſch godalgas eeguh-ſhanas.“

Kuveru usplehshot israhdijahs, ja kompozīcija
eesuhtita no Sw. Peterburgas konserwatorijas au-
dselna Emīla Dāhrsina. Zītas kompozīcijas
hanemamas lihds ar slehgteem kuvereem lihds 1.
Janvarim 1899. gadā pēc Mūzikas Komisijas
preksschneeka, svehrinata adwokata R. Osolina ūga,
Rīga, Terbatas eelā № 17. Lihds tam laikam ne-
iņemtie manusripti tils lihds ar slehgteem kuve-
reem išnībzinati.

Riga, 7. Oktobri 1898. g.
Mus. kom. vreelschneels: R. Osolinš.
Ralswedis: J. Grube.

No Wez-Beebalgas. Meitennu skola. Senak
numis bij sawa ihpaſcha meitennu draudses skola
Vaſlatē, het ta ta ta gadus 10 atyalak nodedsa
un wiaas weetā jauna walrs netila zelta ilgus
gadus muhsu tehwī meitas suhtija apkahrtnes
meitennu draudses skolās, tamehr apstahkki nepalih-
dseja. Kā suiams, pee Wez-Beebalgas draudses
skolas bij ſewiſčla ſweschi walodu jeb lauku gim-
nasijas klase, wadita no Müllera ſga, ſas latru
gadu no ſcheenees ap 30 ſkolneelu ſagatai. — In
gimnatiſcham waj realſkolam 2c.; het 1892. gadā
Wez-Beebalgseschi daschi ermeſlu behk ſcho priwat-
klasi ſlehdſa un zeen. Müllera ſgs dibinaja Zehſis
priwatu realſkolu. Te japeemin, fa wehl zeen.
Müllera ſga laikā muhsu dr. ſkolai tila treſchais
ſtahws uſbuhwets. Kā tad pehz ſchihſ ſlafes ſlehg-
ſchanas dr. ſkolas laba dala telpu ſtahweja tuhchaſ.
Šcho eeweħrojot, iſgahjuſčā gada ſchahſ ſlafes
weetā atiwehra meitennu dr. ſkolu un par ſkolotaju
iſwehleja ſtronwalba jkdsi, kura bes parafahm ſini-
bahm mahza ſweschas walodas un roku darbus.
Ari wiži ziti trihs dr. ſkolotaji meitenehm paſneid
mahzibas. Školu apmeklē tagad ſchinī mahzibas
gada un 45 meitenes. —

gada ap 45 mettenes. — Kss.
No Smiltenes. Kapu weetas nezeenischana. Kahdas 5 werstis no Smiltenes meestina grunts-neeka k. robeschäss starp tihryumeem ir kalnisch, kas atrasts par noderigu zeku-grants isralischana. Schi gada pawašari no weetejahs waldes atmehrotā semes stuhriti zeku uslabotaji, grants bedres cetaifidami, atraduschi, ka minetais kalnisch ir bijis senak par kopfehtu. Tomehr grants rafschana ta-deht naw schini weetā atmosta. — Behdig i redset labā daudzumā mehtatos mironu laulū. Kahda seewiaa, kas tuwunā lopus ganija, mums strahstija, ka pawašari scheit bijis wehl wairak laulu sakrah-jees, luxus juri un zuhlas ejot isnefajuschi. At-greeshotees zelā, atrodam, ka zela taisitaji pagah-juschi deenā, warbuht frehslai nahlot, libdi ar granti bij daschas masakas laulu dolas uj zeku is-bahrstijuschi. Buhtu gan jawehlahs, ka tiftu soli sverli, lai scho nebuhschanu nowebrstu.

hbit. Ar Labdaribas beedribu preefschgalā, wina
raudſija par ſawas atſiuibas ifrahdiſhanas deenu
D. Septembri. Schihs deenas paſchā agrumā
iſſi Stranpes ſkolotaji, Labdaribas beedribas preefsch-
eeziba, dſeedataju koriš un ſemkopju beedribas de-
gati ſapulzejahs Labdaribas beedribas telpās, no
reeenes ſwinigā gahjeenā ar labdaribas beedribas
rogū preefschā dewahs uſ tuwejo mahzitaja muſchu,
ar miſkoto un zeenito jubilaru ayſweiſa or runahm,
turās tika zildinati wina darbi ſkolās, beedribas
i pagafidēs. Pee tam ſkolotaji, labdaribas bee-
ribas un pagatii paſneebja jaukas un wehrtigaſ
ahwanas, bet Semkopju beedriba adresi un goda-
zedra karti. Katri uſtrunu jubilars ſanehma ar
garu runu, kurās taſ iſteiza, fa, ja wina dar-
eem eſot bijusčas ſekmeſ un panahkumi, tad taſ
arejis naht tikai no tam, fa wiſch it wiſur at-
adis fawn nodomu tſchallus peekritejus un pabal-
itajus. Beremonijas eefahkumā un runu ſtarpaſ
ka dſeedats no ſkolotajeem un Labd. beedribas kora
airak jauku dſeeſmu. Wehz brokafa ſwehtku da-
bneeki lihds ar jubilaru dewahs uſ baſnizu, kur
raudſes pehrminderi winam paſneebja ſeltitu bih-
elt. Jauki iſpuſchlotā baſnizā tika atfahrtotas
ahs paſchas dſeeſmas no ſkolotajeem, fa ari Lab-
daribas beedribas kora, kurās mahzitaja muſchā
ka dſeedatas. Baſniza bija pahrpildita no drau-
es lozekleem un wiſi preezigahm azim noluhkojahs
wā dwehſelu ganā, las atkal ſpirgts un weſels
agreeeēs wina widū un warehſ atkal iſhirtteem
vehkeem turpinat fawn ſwehto amatu. Wehz beig-
em deewahrdeem ſwehtku dalibneeki tika atkal
luhgiti uſ mahzitajmuſchu, kur god. jubilara fami-
jas widū omuligi pakawejahs lihds wehlam wa-
rant. Galda-runu, protams, tur tika tureiſ waj
ſ ſkaita un wiſās taſ atſpogulojahs neleukufota
iheleſtiba un ſirfuiba pret miſkoto jubilaru, wina
audſi un familiju. Lai Deew̄ uſtūr fawn kalpu
gi, ilgi ſawam wahrdam par godu un Stranpes
raudſei par ſwehtibu.

Kurseme.
No daudseem Kursemes apwideem mums fino
ar agro seemu, kas Oktobra pirmajās deenās us-
ahlūji, semkopjeem padarīdama daschadu slahdi.
Ihvašči dauds palizis kartupelu jemē; bet ari
mūs sals dauds weetās pahrsteidīs gan us lauka,
an pat wehl dihīkōs. —

No Leepajas. Visaugstakais apzeemojums. 10
Oktobri 13. Leepaja veedīshwoja retu godu
— proti, wiku apzeemoja, no Dahnijas pahrbrauk-
uma. Rīgas Maiestete. Eisarene. Mabte

ma, Winas Majestete Keisareene. Mahtë
Marija Feodorowna lihds ar sawu wehl ne-
rezeto meitu, Winas Keisarisko Augstibu
Olgu Alekßandrownu. Minetä deenä Keisariskä
jachta „Połarnaja Swesda“ tapa gaidita Bee-
raja jan ay vulksten 3 pehz pusdeenas, bet beesahs
niglaš dehk pahrabrauzeens no Dahnijs lihds sche-
enes kraßam turpinajahs ilgati, ta ka tilai ay
vulksten 7 wakarä Keisariskä jachta lihds ar sawu
awadoni, bruuñ lugi „Swetlanu“, tapa pee Bee-
ajas faredsami. Ay vulksten puš astoneem jauki
sgaifsmota un brihuščki gresni apugunotä „Po-
larnaja Swesda“ eebrauzza scheeenes reidä aif
ilku ſargataja. Ar gaiſchajeem logeem un Keisar-
isko laternu pee masta flaiftä jachta iſſkatijahs
reescham burwigī jaufa. Tuhlin pehz jachtas pee-
ahffchanas dewahs wizegubernatorš, ſambarjunkars
Nurawjewš ar ſara-oſtas buhwetaju generali
Makdonaldu uſ lugi, Winas Majestetet nobot
aporiu. Ay vulksten 10 mass twaitonitis atweda
Winas Majestetti pee ſeemas oſtas malä, kur bija
ſtaifits janks pawiljons. Keisareenei lihds ar
sawu meitu Olgu Alekßandrownu, hofmarſchalui firſtu
Baratinski ui ziteem pawadoneem iſſahvjot malä,
ſi ayfweizinaschanu bija ſapulzejuſchees atkal wize-
ubernatorš, pilſehatas galwa, zeetolschua koman-
ants generalis Basarewš, ſurſemes muſchneegi-

as vreekschneeks grafs Hugo Keyserlings,
veetejais polizeymeisters un zitas augstakas personas.
Keisareene sarunajahs laipni ar wairakahm vreek-
ha stahditahm personahm un bija tik schehliga,
o pilsehtas galwas H. Adolphi peenemt jauku
uketi no dshiwahm pukehm. Aplahrt stahwochais
auschu pulks, eewehrodams Keisareenes dskahs
chras — kā finams, Winas Majestete vahrbrauza
atlaban no fawas mahtes behrehm — atturejahs
o sklas usgawileshonas un stahweja llusī ar at-
tegtahm galwahm. Kahdu pusstduru wehlat Keisa-

— Kugneeziba un tirdsneeziba. Jau ſchahs
paſaras widū ſahlka eestahtees rahmumis ſchejeenes
tirdsneezibā, kas ar ſcha rudenā ſahlumu pahriwehr-
ees par pilnigu kluſumu. Tagad ſchejeenes
tirdsneezibas oſta ſtahw gandrihs katru deenū pil-
ligi tulſcha no kugeem. Septembra mehnēſi tirds-
neezibā un kugneezibā walbijā wehl daudz maſ-
ſhwibas. Minetajā mehnēſi eenahžā Leepajā no
ahrsemehm wehl 51 twailoniš un 13 buren fugi,
uri kopam atweda 12,522 laſti daſchadu preſchu.
Lebſchu ſchis ſkait ſatrā ſtā uoſauzams par ſot
eezigu, ſalihdſtoł ar ſcha paſcha mehuescha eewedus-
neem, zitōs gaddōs, tomehr tas ir ſaut kaſ. Tur-
retim Oktobra mehnēſi, kā tagad no redsamis, ne-
aps wehl ne tildauds ewests, jo reti — wiſai reti
erodahs tagad wehl ſahds ſugis ſchejeenes oſtā.
Kapehz taħds rahmumis un pilnigs kluſums eestah-
ees muhſu labibas iſſuhtischanā un tirdsneezibā ar
ahrsemehm, tam par eeſeſlu daſchadi uelabwehligi
u pſahlli, kurus ſahdu zitn reiſ apluhkoſim tuwal.
— Gekſheenes tirdsneeziba un labotaſhas kugneeziba
urpretim bijuſi wehl ſaut zif dſihwaka. Septembra
mehnēſi eenahſuſchi no eekſhemes oſtahm Leepajā
2 twailoni un 43 buren fugi, Inei atweduſchi kopam
054 laſti preſchu, kas nāv daudz maſal, kā zitōs
gaddōs ſaut paſcha laſla. Pagahluſčā gada tān
aſčā laſla labotaſhas tirdsneeziba bijuſi pat wehl
luſala — tad ewests preſchu tikai 3104 laſti;
h tad par wairak nela weſelu tuhſſoti laſtu maſal.
— Labibas un daſchadu ſchlu iſſwets ſcha gada
Septembra mehnēſi 506,123 vudi žaur Leepajas
stu uſ ahrsemehm, kas ir apmehrām tilai tresča
ala no ta daudſuma, ſo zitōs gaddōs ſchinī mehnēſi

— Kliju išwests Septembe mehnesi 103,121
pudi, ekkas rauschū 63,656 pudi un miltu —
taikai 915 pudi. Spirta išwests tai vaschā meh-
nesi 47,258 wedri jeb 472,580 štopi; petrolejas
— 63,468 pudi, seera — 100 pudi, sveesta —
1037 pudi, oļu — 26,535 pudi un sehnū —
pudi.

—Oglu'eewestis Septemberia mehnesi no ahrsemehm
cepajä 517,970 puden, las ir stipri masak nekä
itös mehneschös, fadeht tad ari weetee oglu tirgo-
aji vastieguschees ogles sadahrdzinat, uslikdami
kap. ik us puda wairak.

— Sirgu iswestis Septembra mehnesi zaur Lee-
ajas ostu us ahrsemehm — Dahniju, Belgiju un
Engliju — 700. Wispahrigi jašaka, fa sirgu is-
veschana us ahrsemehm aug augumā ar latru gadu.
Tā 1896. gadā tapa iswesti pavīšam tikai 4623 sirgi,
bet 1897. gadā šis slaitlis kluva gandrihs jan-
trīk leels — proti, 8024 sirgi, kamehr ūha gada
īrmōs devinōs mehneschōs ween iswesti jan 8989
sirgi. Tā fa peeprahīumi pēhz labēem darba sir-
geem ahrsemēs top ar latru deenu leelaki un dīsh-
vaki, tad drošchi sakams, fa ūhogad līhds gada
eigahm taps iswestis wairak nela 10,000 sirgu.
Kapeefishmē wehl, fa Kürseemes un Leibschu semes
jaſee, bet naigee un isturigee darba sirgi top no
spirzejeem — pa leelakai daļai ahrsemju Šālh-
iem — loti brangi ūamaksati. Par 45 rubleem
shtaki neteek pahrdots gandrihs neweens sirgs, fa-
mehr par labakajeem darba sirgeem mafsa diwī un
rihskahrti wairak — proti, 90 līhds 130 rbl.
Kapehz muhju ūemkopjeem un laukhaimneeleem majo-
kūrseemes darba ūirdīšau audsmaschana pahrdoschana
oluuhla buhtu ūewischki eeteizama, jo pirmkāhrt
šihs neislutinatahs un isturigahs ūugas sirgu ūop-
chana un audsmaschana neprasa nekahbas ūewischkas
ſmanibas, ne ari kahdu ūewischku puhlīnu un eeweh-
ojamu isdewunnu, bet ūamaksats top par wineem
amehrā arweenu deesgan peeteekoschi. Leibschu ari
0 un 80 rublu — ūas par Kürseemes darba sirgeem
top ya wiſleelakai daļai mafsa — gan ari nau-
leahda leeliska zena, tomehr eewehrojot to, fa tagad
andrihs it wiſi laukhaimneezibas raschojumi tik
līpri ūrituschi ūawā wehrtibā, ūchahda zena uſſla-
ama par deesgan peeteekoschi. Katrā ūinā muhju
laukhaimneeleem deretu ūho jautajumu neatstāt
eewehrotu un neimēhginatu.

— Sahoniba luhgshanas nama. 27. Septembris
p vulksten 4 paikakarē, issagi no kahda mihlestibas
ahwanii trauzina scheeenes jaunajā Ebreešču
luhgshanas nāmā, Čshefskina eelā, 9 rubli ar kapei-
ahm. Par saglit tapa apštihmets un apzeetinats
ahds Schihdu puila, wahrdā Kaimelis Sch.

L.

Mesjhotnes draudzē par mahzitaja valīhgu kār-
emes zeen. generalsuperintendenta fungs 11. Okt-
obri eseweltījis lāndidatu Walteru Bielenstein,
kam par assistenteem viņuschi jaunā mahzitaja
ehws un diivi brahki, kas ir par mahzitajeem
Dobeļē, Sahtē un Nengē.

No Tukuma un aplahrtmes. Pirmais sneegs
juhs pahristeidja peektdeen 2. Oktobri, aplahrdams
ar sawu halto segu druwās ar labibū un kartupe-
leem; ta la dascham semkopim ir fajuhiams deesgan
ewehrojams saudejums. Sneegs pastahweja wai-
ak deenaš un tikai Oktobra 10. deenā vee mīkstia
taika sahla atlaistees un lusi. Semkopji nu zentahs
ar wiseem svehkleem usart nokawetos rugajus.
kartupelku rascha, kas schogad deesgan teizama bij
bewinshs, pavīsam samaitata. Agrikola.

uršč basnizenu ſirdis ſazehla loti reebigas juhtas.
Nahzitaja lgs pawehstija, fa us ſcheenees kapeem
egehla roka apgahnijufe ſcho kapu ſwehtumu, no-
auſdama lahda kapa-peeminekka frustā ſiſta Pestii-
ja tehlu. Efot jadonā, fa ſcho lauva pilno darbu
astrahdajis lahds aīs prastas atreebibas nelaika
akāk palizejeem. Teefham loti behdigī, fa muhſu
aryā atrodahs zilweki, kuri vadodahs tik ſemahmī
n reebigahm kaiflibahm, fa tee itin neko netura
ar ſwehtu, par neaifkaramu — pat muhſu dahrgo
iſgahjeju peemiku nē. Kaiminseh.

No Saldus. Nabagu apgahdaschana. Saldus agastā nabagu atronahs loti dauds, bet teem wehl hds schim naw sawas patwersmes, tee wehl aisseenu kluhst kā ya wezam, no mahjas ya mahju uhtiti, waj nu us ihsaku, waj ilgaku laiku. Deefan behdig i nosflatitees us nesvehzigakajeem nobaseem, kas tā pa mahjahm klihst ahkahrt. Rau, a wehl rishlojabs Saldeneeli meetneefu kai!

No Wentspils. Par vilchtas usplaunkschau.
Polis.

Irween jo wairak ari Wentspils jaht pahrewehrstees
n isplatitees. Nu ari schi masa pilsehtina, kas
ahri par 500 gadeem ka masa pakite leja, slepe-
ibā seedejusi, arween wairak nahk pee gaijmas un
et plashumā. — Pehz gada latka schi rindu ralsti-
nis ari schogad turp aissbrauza un tur atrada
aschadus pahrgrossijumus. Bitabu ahriku isskatu
ilsehta wišpirns dabujust zaur to, ka augstačis
osa pilstornis, kas sawa wezuma deht otja jau u
ahschanoš, noplehstis un weetā mass bleka jum-
isch uszlets, zaur fo mi Wentspils wairak issla-
ahs pehz senlaitu pilsehtas. Dselszela buhwē
Wentspilneekus daudskahrt paslubinajust us namu
elschanu. Paſchā pilsehtā jau loti dauds namu
elti un tur tagad reds leelas, augstačas, lepnas ehtas,
ee krahm gandrihs wiſur atronahs ari bodes un
veikali, kas ahtri top isihreti un ceneemti. No
viſahm malahm nahk ihreneeki un weikalneeli un
olahs massat leelu naudu. Bet ta tik ir ta ne-
ame, ka wehl par dauds mas ir to, kas pehrl
n finams tapehz ari weikalneeli ihsti leelu pelau
ewar dsiht un teem tamdeht gruhti waretu nahk-
ees us preefschu tahu dahrgru ihri mafsat. To
ri nama ihpaschneeki atsmuschi un daschs no wi-
eem, nahlotni wehrodams, it smagi ir novuhtees
n tapat vee fewis domajis, fa gudrais Ebrejs,
as zitureis no saweem draugeem, un pasihstameem
psweizinats ar dauds laimes wehleschanahm par to,
a winsch tik ahtri ihreneekus dabujis, teem meerigi
tibildeja: „Ja tee til joyrojam mafkahs.“ Teesham,
a tee til mafkahs! Jo eekam Maskawas dsels-
kisch buhs gataws un eelami Wentspils osta buhs
buhweta, kas it drofchi wehl aisees fahdns 4-5
adus, ari ar Wentspili ihsti us preefschu nees.
kas ar leelu kapitalu eſahjis buhwet, tas lipſi
un gan warehs turetees, bet kas ar tulſchu malu
ee darba gahjis un ar parahdeem eſahjis, tas
wehl war dabut peedſchwot gruhtns laikus! — It
atihsami scho rindu ralstitajam bisa ſlatitees, zil
ahku jau darbs vee Lükuma-Wentspils dselszela
uhwes weigees. Strahdneeli ir ruhpigi strahdaju-
hi un us leela gabala jau ſchleenes peejstas.
ahdas 2 werstes no pilsehtas, otryns Sarlan-
uischoi, fahltis taifit daschas preefsch dselszela
erigas ehtas. Uhdens tornis un wehl lahdas
tas molakas chlos jau ir aatowas; us Heedehu

jau stahw 2 maschinas un kahdi 30 pretschu wagoni, tas ar tugi ja jubei atvesti un issatru Wentspilneka sirdi veepilda ar preku un zerib, ta tas tur stalgadams, garj jau dsiid maschinas elschans un svilyschans. Tepat pee Sarlanmuichas ari nahs tilts vahy Bentu, jo te pafascheeem us preefchu buhs jabraus vahri us pilsehi. Sarlanmuichas laukos, abas puves no leelzela, gan zelzees jamaa pilsehta, warbuhit vrakhu, tas nahs veevezas pilsehtas klah. — Kreeewi strahdneki otrpus Wentspil ne jahvas puji dshivo. Tur suulits rehj lahdas buhdinas, daschias leelas, daschias masakas, daschias vee vahcas femees; tur wint gut un usturahs. Buhdinu widu redsami sklans, tur wint us venkeem seydeami lova ehd un dse. Swebdeens tur rehj dauds strahdneku, tas vastaigajahs un musilai spehlojot dejo un zitadi ispreezajahs. Wairat us osias puji Wentspil malá, kreijaja upes trastu, tagad taifa "elewatoru", ar kura palihdsbu wißmagalahs leetas. It weegi un ahri warehs fugus elchadet. — Ari ka bahdes weeta Wentspils us preefchu zelzees, jo angsta waldbia jan scho rudenri vahdewiit lahdas 20 weetas kas-Andhcha frona meschä, tas tuwu klah vee vahcas femees; tur wint gut un usturahs. Schinis weetas jan sahj zelt ekas preefch bahdes weeseem, las, ka zere, turpmak leela klatia nahs us Wentspili, jo wairat ari tavels, to masgajahs juhva pei Wentspils ir israhdiusees var kotti stiprinochs un wesligu. Paschas juhva malá ir ujelets leels akmina bahdes nams, tur ikkats par 35 kap. Leelu maksu mar masgajees filbita juhvas uhdeni. Wihur, tur tif statios, redseju zimelus strahdajam un kustam, wisi darbojahs un puhlejahs, ka waretu us preefchu titi! — Beresim, ka Wentspilneku jaunkas zeribas wissas pilna mehra peepildisees un lai Deews dod, ka ikkats no weneem to meheli panahs, pehj lai tas dhenahs ar godigni vahri un ar ustizigu darbu.

No Preekules. Sagtu darbi. Lumschajahm rudenis naftim eestahjotees, ari sagli un framyp-lauschi fabluschi jo dshwi ribstoees vee munus ar saweem tumisbas darbeem. Bes dajahm fablakum sahdsbahn pastrahdata ari lahdas ihli leelteela elschanshanahs sahdsba. Broti nakti no 9. us 10. Oktobi taya uslausta vee scheeenes stangjais esjochä un Leepajas tirgonim Freimani in iudim peedehsah kolonial- un zitadi vretshu vahdotawa, if kuras bija issagtas dachadas prezess par wairat uelk 400 rubleem. Jedomä, ka tif eewehrojama sahdsba newarehs palist ui lauseem neufecta un la noseedseeli nepalits bei pelmita soda. *Sinnesis.*

Baroneets Budberg faimneezibas skola Bone-mona, la "Mit. Ztgai" rasta, Septembra widu bishchis aiffahli erfamenti. 19 mahzelles, to starpä 3 no isglitotu lahtahm, pabeigusbas furu. Bijis preeks dsiidet skolneitschih atbildes. Wahrischans mahlis basi bishchis issiti ni gliha, ar vukelun un augleem isgirejota ehdam galda. Ari rosharbu istahde bishchis patihkama. Boti labi weituchees bischlopibas, modernneezibas un dahriskopibas darbi. Wissas lursu pabeigusbas mahzelles tuhlin dabu-jusbas weetas. Alga sneedstoees vee 25 rub. par mehness. — Koych dascheem gadeem baroneets Budberg ari ismehginot wihua stahbi aubsinashanu, lai taho mahzelles, kuras walts deenwidus veenem weetu, eepstobis ari ar wihtkopis. Ismehginameem bishchis til labi panahkumi, ka tagad audst-not 9 dachadas wihusahdu fugas. Nahfotja gadab isdarijot ismehginajumus ari sihda lahpuru audsi-nashanu.

No Rihzas. Prachtigs pasahltums. Katriam labi sinams, ka tihruma tikai tod laba un tihra kweeshi fuga raichoja, ja nesahles top israwetas un ismehglas ahdra no tihruma. To ari Rihzeneeli sahlschi eewehrot, "israwedam" daschias sanjas nesahli no sawo tihruma tihruma jeb, bes lihdsbas runajot, issiumdamai dachus nederigus un nelektigus pagasta lozeltus is sawa widus, nobahodamai tos aiffahschani us Siberiju. Un, taishnai godu dodot, jatafa, la laiks ari bija Rihzeneekem, ker-tees vee vahrejai lihdska — vee nobahoschans us aiffahschani, jo vija wiuu starpä eewehrees vahral dachus "nesahli" — nesketu un nederigus pagasta lozeltu. Laikraksts jan jahd un tad mi-nets par weenem otru "darbu", tas Rihza tapis "isdaris", ka: noschans dsehrumä un noschans nedehruhnai u. t. t. Protams, ka tahti "darbi" top pastrahdati newis no labem wihtrem, bet waj nu no vahral newaldameem brannanaceem, waj ari no itin weenahrscheem noseedseeteem un deebel-neeteem, sahdi Rihza truhkums ihki nelad now bijis. Sawo laika Rihza bija pat "slawena" skini suna. Ta wehl nebaudi godus atpalak wairali Rihzas pagasta lozelti "sahdeja" neween Grobinas un Jelgawas zeetumos, bet weens bija ari "Wahz-sene" — klapiehdä — zeetumä dehl leelakas sahdsbas, ko tur isdarijot, pehj tam nad no kuldigas zeetumä bija issauees un vahrbehdus vahr robehju Wahzijä. Schis bishchamais Rihzeneekem, ka bija pratis isgadatees ari wilstoti vahri, nobeidsa sawas "sagku deenas" "Pruhchus" "zuchthaus", kur bija us dascheem gadeem notejess un no kureenes dshiwus wairi neinahza. Leepajas ayagabala-teeja parbros: 1) 30. Novembri Jana Dimsena "Dimesu" mahjas, Preekules pagasta, Grobinas aprigli. Mahjas wehrtetas us 2800 rub. 2) 18. Janvori 1899. g. Krichjahnas Reedrita "Springi-Ronu" mahjas, Dubes pagasta, Grobinas aprigli. Mahjas wehrtetas us 2700 rub. Ilj 17. Septembri bija mu nolista no-

baloschana par 7 scheeenes newaldameem brannaceem un nelabosjameem "darboneem". Ta nu scheem "slavenajeem" itin negaidot reiij bija veenahlsu frusta un besdu deena. Besels vusduzis tapa no teem nobahots us aiffahschani Siberija. Ari sepiitaas buhju ween kritis tahuu vahsa lik-tena wara, ja winaa nebulstu par latimi — waj nolaimi — atkhuluehs us teesas namu lihdsaa wina "otra puze", kura sahebla tahuu "gwaltas" un waimanas, ka baloschane sirds eechehlojahs un tihoreis wehl atschaja winas lanlauu draugu mahjä, domadani, warbuhit zilwels grb vateen labotees. Lai Deews dod, ka tas ta notistik! Starp nobahotajeem ir ari kahds wifai eewehrojams mahtes dehls — tehewa wikan naw —, wahrdä Alvikis, tas scheeenes apgalu — Rihzas un Pehlones pagastus — varja myri nedrojchus. Leelais un labalais vee nobahoschana tomehtas, ka nu ziti nebehdeeli, zaur tahuu rihtoschana eebaldis, kuhs warbuhit vahrigak un apdomigati un sargasees, pagasta lozelti wairakumai dot eemeflu, buhju ar wineem nemera. Javehlahs buhju ari, ka no pagasta preefchahju vues ari ni vreelch, ja par wajadfigu israhditos, tahuu nobahoschana, tapu farahfotas un wißpahribai ne-wajadfigee un nederiger pagasta lozelti aifraibidi us "tuhchji semi". Ruhju taimini pagastu Ruzawa jan ilgau laitu turhas vee schahdas praktikas un tur wina israhdiuehs par gauscham uoderigu. — **Ahriste wehleschana.** Rihzeneekem wairat gadu nelaimejahs un newebahs ar pagasta ahrsta wehleschana. Senas sähj labi ilgi fabija par ahrstu Dr. Sch., tas gan bija pratis laundim eetilt, bet lohga nepatika weetneekem, kamdehj schee nelehma veenem zitu ahrstu. Tika eewehlets Dr. A. no Leepajas; bet ta starp wehlestageem vija iizchlu-ehs wehlaar newenprahiba, tad Dr. A. nemai ne-nahja us Rihzu un eelisa par sawo weetneku Dr. Z., tas attal no laundim tapa wifai zeenits, bet attal nepatika — "pagasta warenajeem". Schim ahrstam aisejot, atnaha pagaidam Dr. Bergs par ahrstu, tas zaur sawo laipno ishrechanshun pret laundim un zaur sawo peenahkumu jo ruhavigi israhdiuehs, wisa pagasta labwehliu un zeenischanu emanetoja tahuu mehrä, lai newens no wina preefchahjehem. Bet tas notika, kad nohza vee galigas eewehleschana? Beetneki eewehleja newis Dr. Berga lgu, bet lahdus Jankelsona lgu no Leischi meestina. Tomehr sähj iizchlejums nedabuja likumig vahliu, jo israhdiuehs, to Jankelsona lgu par labu bija rihtoschahs sihva pudeles un desmit-rubli gabali. Ilj 18. Septembri mu bija nolista jauna wehleschana, un nu weetneki isbarija ahrsta wehleschana sun reiij ari wifam pagastam pa prah-tam, eewehledami Dr. Berga lgu. Tas tihjatu prahagi. — ee —

Pahrdoschana wairakholischana.

Jelgawas apガbala-teeja parbros: 1) 9. Decembris Kristapa Haufmona "Saleneku" mahjas, Wolgunes pagasta, Doboles aprigli. Mahjas wehrtetas us 1000 r. 2) 25. Novembri Daha Rulta "Tolenu" mahjas, Leel-Wirzamas pagasta, Doboles aprigli. Mahjas wehrtetas us 3000 rub.

Jelgawas apガbala-teeja parbros: 1) 9. Decembris Kristapa Haufmona "Saleneku" mahjas, Wolgunes pagasta, Doboles aprigli. Mahjas wehrtetas us 1000 r. 2) 25. Novembri Daha Rulta "Tolenu" mahjas, Leel-Wirzamas pagasta, Doboles aprigli. Mahjas wehrtetas us 2372 rub. 2)

"Konowalschku" № 5 mahjas, kuras wehrtetas us 2804 rub. 3) "Kostolu" № 28 mahjas, kuras wehrtetas us 1953 rub. 4) "Kostolu" № 29 mahjas, kuras wehrtetas us 1852 rub. 5) "Konowalschku" № 4 mahjas, kuras wehrtetas us 3751 rub. 6) "Ostrowku" № 6 mahjas, kuras wehrtetas us 4801 rub. 7) "Kurilichku" № 7 mahjas, kuras wehrtetas us 1421 rub. 8)

"Stupinuksu" № 18 mahjas, kuras wehrtetas us 5860 rub. 9) "Mechanischku" № 16 mahjas, kuras wehrtetas us 5222 rub. 10) "Kostolu" № 12 mahjas, kuras wehrtetas us 1909 rub. 11) "Kostolu" № 29 mahjas, kuras wehrtetas us 3909 rub. 12) "Konowalschku" № 4 mahjas, kuras wehrtetas us 1950 rub. 13) "Kurilichku" № 2 mahjas, kuras wehrtetas us 1742 rub. 14) "Mechanischku" № 14 mahjas, kuras wehrtetas us 1951 rub. 15) 29. Janvori 1899. g. baronam Alfonsem Engelhartam pederigais, Kurzumuischahs atrodosbas, 7 mahjas: 1) "Scharkischku" № 11 mahjas, kuras wehrtetas us 1740 rub. 2) "Filipionu" № 18 mahjas, kuras wehrtetas us 1845 rub. 3)

"Filipionu" № 19 mahjas, kuras wehrtetas us 1421 rub. 4) "Filipionu" № 20 mahjas, kuras wehrtetas us 1738 rub. 5) "Kostolu" № 27 mahjas, kuras wehrtetas us 1950 rub. 6) "Podretschku" № 9 mahjas, kuras wehrtetas us 1452 rub. 7) "Kazjilichku" № 21 mahjas, kuras wehrtetas us 2691 rub. — III)

23. Janvori barona Aleksandra Engelharta "Jauniku" mahjas, Brodesmuischahs pagasta, Jelgavas aprigli. Mahjas wehrtetas us 700 rub.

Tukuma-Talpu meera-teejeidu fabuluschahs sahli, Tukuma, pahrdos 28. Novembri Marija Balod pederigais "Kragu" mahjas, Kabis pagasta, Tukuma aprigli. Mahjas wehrtetas us 4200 rub.

Leepajas ayagabala-teeja parbros: 1) 30.

Novembri Jana Dimsena "Dimesu" mahjas, Preekules pagasta, Grobinas aprigli. Mahjas wehrtetas us 2800 rub.

2) 18. Janvori 1899. g. Krichjahnas Reedrita "Springi-Ronu" mahjas, Dubes pagasta, Grobinas aprigli. Mahjas wehrtetas us 2700 rub.

Ilj 17. Septembri bija mu nolista no-

baloschana par 7 scheeenes newaldameem brannaceem un nelabosjameem "darboneem". Ta nu scheem "slavenajeem" itin negaidot reiij bija veenahlsu frusta un besdu deena. Besels vusduzis tapa no teem nobahots us aiffahschani Siberija. Ari sepiitaas buhju ween kritis tahuu vahsa lik-tena wara, ja winaa nebulstu par latimi — waj nolaimi — atkhuluehs us teesas namu lihdsaa wina "otra puze", kura sahebla tahuu "gwaltas" un waimanas, ka baloschana sirds eechehlojahs un tihoreis wehl atschaja winas lanlauu draugu mahjä, domadani, warbuhit zilwels grb vateen labotees. Lai Deews dod, ka tas ta notistik! Starp nobahotajeem ir ari kahds wifai eewehrojams mahtes dehls — tehewa wikan naw —, wahrdä Alvikis, tas scheeenes apgalu — Rihzas un Pehlones pagastus — varja myri nedrojchus. Leelais un labalais vee nobahoschana tomehtas, ka nu ziti nebehdeeli, zaur tahuu rihtoschana eebaldis, kuhs warbuhit vahrigak un apdomigati un sargasees, pagasta lozelti aifraibidi us "tuhchji semi". Ruhju taimini pagastu Ruzawa jan ilgau laitu turhas vee schahdas praktikas un tur wina israhdiuehs par gauscham uoderigu. — ee —

No Zelgawas.

Deewakalposchana Sw. Annas basnija no 21. lihds. 28. Oktobi. Tresdeen, 21. Oktobi, pulsi. 10 no rihta — lit. deekvalp; mahz. Heinjs. — Betortdeen, 22. Oktobi, pulsi. 6 wafara — misjones funda; spred. mahz. Weissmanis. — Swet-deen, 25. Oktobi: 1) Lauku drauds deekvalp, pulsi. 9 no rihta; spred. mahz. Heinjs. 2) Pilsehlas drauds deekvalp, pulsi. 7 no rihta; deekvalp, pulsi. 2 rehj vusd.; spred. mahz. Reinhardis. 3) Latveesju behnu deekvalp, Kalmegevja basnija pulsi. 1/2; mahz. Weissmanis. — Lauku drauds us usfaukti: Friedrihs Schau-bergs ar Louisi Uimli; Janis Herzs ar Mili Bitter; Frigis Mussars ar Louisi Eule; Pehters Augusts Geisaks ar Ottlijs Peitzi; mirfusi: Doroteja Anna Rosum, 3 m. w. — Pilsehlas drauds us usfaukti: Dietrichs Wilhelms Hermans ar Nataliju Hoffert; mirfusi: Greta Gulbis, 49 g. w.; Lihis Elvine, Katina, 2 1/2 m. w.; Emma Juliani Nahen, 3 g. 10 m. w.; Lina Auguste Grusif, 1 g. 5 d. w.

Dahwan, preefch jaunisbas enahjä: no deekvalp, pulsi. 5 1/4 nobera sawo speedum. Wina atjhi, la Dreifusa funches luhgums pehj Dreifusa prahwas remisjais ir eewehrojams un tapebz usfaukti parbuhit vahrejchans. Tomehr pehj teesas vahrliezibas wehl sawo peenahjä laiks, no-spreec par foda atzelschon, la welelabas generalprokurors.

Parise, 29. (17.) Oktobi. Kasajigas teeo pullsten 5 1/4 nobera sawo speedum. Wina atjhi, la Dreifusa funches luhgums pehj Dreifusa prahwas remisjais ir eewehrojams un tapebz usfaukti parbuhit vahrejchans. Tomehr pehj teesas vahrliezibas wehl sawo peenahjä laiks, no-spreec par foda atzelschon, la welelabas generalprokurors.

Parise, 29. (17.) Oktobi. Dreifusa prinzipi apolijabs usfaukti kara ministra amatu. Dipi zer rihta tilt gola ar jaunahs ministrijas fastahdijanu.

Nekima, 29. (17.) Oktobi. Scheeenes Muhammedan greebas vee Kreewi pawehneekem ar luhgumu, lai teem atmei Kreemu saldatu apfardibas apfauk sawo ipaschumu, to tee diwus gadus atpalak atschahjuschi. Ro ta laika wina sawo ipaschumu wairs nebija redsejuschi. Luhguman poftaujia un apfaktiscahna notiis besjeb lahdra traizejuma. Muhammedan atkal fadrausjehabs ar krisiteem edschahjehabs, kuri luhda, lai Muhammedan napl atpalak us atstahdi semi. Kreewijs saldatus farehna ar gawilem un laimes usfauzeenem Kreewijs Keisara Majestetei.

Jerusalem, 30. (18.) Oktobi. Wahu kelsu vahri usfaukti kara ministra amatu. Dipi zer rihta tilt gola ar jaunahs ministrijas fastahdijanu.

jau sapiristi. Wafaras labibas fehlae wajadfigi kahdi 1/2 milj. vudi, no tukas 500,000 vudi jau sapiristi. Par Saratovas gubernas wehl sawo ipaschumu, lai jaafapehj kahdi 800,000 vudi rudsu un 800,000 vudi wafaras labibas. Seemas labibas apfah-kanat abas gubernas dots pectelofos aifdemus. La-deh rudsu atfusus islektots vahrliezibas. Sapiristo labibas par Bolgi steigchus peered. — Eekhleetu ministris aif-kantra us ihu.

Paris, 29. (17.) Oktobi. Kasajigas teeo pullsten 5 1/4 nobera sawo speedum. Wina atjhi, la Dreifusa funches luhgums pehj Dreifusa prahwas remisjais ir eewehrojams un tapebz usfaukti parbuhit vahrejchans. Tomehr pehj teesas vahrliezibas wehl sawo peenahjä laiks, no-spreec par foda atzelschon, la welelabas generalprokurors.

Paris, 29. (17.) Oktobi. Dreifusa prinzipi apolijabs usfaukti kara ministra amatu. Dipi zer rihta tilt gola ar jaunahs ministrijas fastahdijanu.

Ketima, 29. (17.) Oktobi. Scheeenes Muhammedan greebas vee Kreewi pawehneekem ar luhgumu, lai teem atmei Kreemu saldatu apfardibas apfauk sawo ipaschumu, to tee diwus gadus atpalak atschahjuschi. Ro ta laika wina sawo ipaschumu wairs nebija redsejuschi. Luhguman poftaujia un apfaktiscahna notiis besjeb lahdra traizejuma. Muhammedan atkal fadrausjehabs ar krisiteem edschahjehabs, kuri luhda, lai Muhammedan napl atpalak us atstahdi semi. Kreewijs saldatus farehna ar gawilem un laimes usfauzeenem Kreewijs Keisara Majestetei.

Jerusalem, 30. (18.) Oktobi. Wahu kelsu vahri usfaukti kara ministra amatu. Dipi zer rihta tilt gola ar jaunahs ministrijas fastahdijanu.

Kugnejiba.

Sinas par Latvieshu kugeem. Saturn, lapt. Jakobsons, no 2. Okt. atrodas zelj no St. Nazari, lapt. Riga-Johannes, lapt. Simis, 21. Sept. no Rigas us Toni ibrautis, pretig. wehli deb 8. Okt. metis enfuris us Leithes reida, Alma, lapt. Sielemans, 6. Okt. igahjis Wilhelm, lapt. Jurgenergs, no Rigas braudams, 8. Okt. apf

